

**FORM 6**

**IN THE COURT OF KING'S BENCH  
OF NEW BRUNSWICK**

**TRIAL DIVISION**

**JUDICIAL DISTRICT OF**

IN THE MATTER OF a .....  
(direction, order or  
..... entered as a .....of The  
interim order) (judgment or order)  
Court of King's Bench of New Brunswick under section  
.....of the *Industrial Relations Act*, being  
(83, 84, 87 or 88)  
chapter I-4 of the Revised Statutes of New Brunswick,  
1973.

- and -

IN THE MATTER OF a .....  
(direction, order or  
.....made pursuant to section 88 of the  
interim order)  
*Industrial Relations Act* to .....  
(revoke or vary)  
such .....  
(direction, order or interim order)

**BETWEEN:**

**COMPLAINANT,**

- and -

**RESPONDENT.**

**TO: THE CLERK OF THE COURT OF  
KING'S BENCH OF NEW BRUNSWICK**

1. On the .....day of....., A.D. 20.....  
in a matter involving the above named complainant  
and respondent the Industrial Relations Board filed a  
.....with  
(direction, order or interim order)  
The Court of King's Bench of New Brunswick under  
section .....of the *Industrial Relations*  
(83, 84, 87 or 88)  
*Act*.

**FORMULE 6**

**COUR DU BANC DU ROI  
DU NOUVEAU-BRUNSWICK**

**DIVISION DE PREMIÈRE INSTANCE**

**CIRCONSCRIPTION JUDICIAIRE D**

VU .....  
(la directive, l'ordonnance ou l'ordonnance provisoire)  
inscrite comme .....  
(un jugement ou une ordonnance)  
de la Cour du Banc du Roi du Nouveau-Brunswick en  
vertu de l'article .....de la *Loi sur les relations*  
(83, 84, 87 ou 88)  
*industrielles*, chapitre I-4 des Lois révisées du Nouveau-  
Brunswick de 1973

-et-

VU .....  
(la directive, l'ordonnance ou l'ordonnance provisoire)  
donnée (rendue) en application de l'article 88 de la *Loi sur*  
*les relations industrielles* pour .....  
(annuler ou modifier)  
cette .....  
(directive, ordonnance ou ordonnance provisoire)

**ENTRE :**

**PLAIGNANT,**

-et-

**DÉFENDEUR.**

**AU GREFFIER DE LA COUR DU BANC  
DU ROI DU NOUVEAU-BRUNSWICK**

1. Le ..... 20....., dans un litige  
survenu entre le plaignant et le défendeur susmention-  
nés, la Commission des relations industrielles a dé-  
posé .....  
(une directive, ordonnance ou ordonnance provisoire)  
auprès de la Cour du Banc du Roi du Nouveau-  
Brunswick conformément à l'article ..... de la  
(83, 84, 87 ou 88)  
*Loi sur les relations industrielles*.

2. The Industrial Relations Board hereby files a .....  
.....to .....  
(direction, order or interim order) (vary or  
..... the .....  
revoke) (direction, order or interim order)  
mentioned in paragraph 1 above.

3. The ..... to .....  
(direction, order or interim order) (vary  
..... was made under the following circumstances:  
revoke)

(a) members of the Board who constituted the quorum who made the .....  
..... (direction, order or  
..... to .....;  
interim order) (revoke or vary)

(b) if a hearing was held, the date and place, and the names of persons appearing on behalf of the parties;

(c) date of the .....  
(direction, order or interim order)  
to ..... as effective date.  
(revoke or vary)

4. The .....  
(direction, order or interim order)  
to ..... exclusive of the reasons therefor,  
(revoke or vary)  
reads as follows:

DATED AT ..... this ..... day of .....  
A.D. 20. ....

2. La Commission des relations industrielles procède, par les présentes, au dépôt d'une visée .....  
.....  
(directive, ordonnance ou ordonnance provisoire)  
pour .....  
(modifier ou annuler) (la directive,  
.....  
l'ordonnance ou l'ordonnance provisoire)  
au paragraphe 1 ci-dessus.

3. ....  
(la directive, l'ordonnance ou l'ordonnance  
..... portant .....  
provisoire) (modification ou annulation)  
a été donnée (rendue) dans les circonstances suivantes :

a) membres de la Commission qui formaient le quorum et qui ont donné (rendu) .....  
..... (la directive,  
..... portant  
l'ordonnance ou l'ordonnance provisoire)  
.....  
(annulation ou modification)

b) dans les cas où une audience a eu lieu, date et lieu de celle-ci et nom des personnes qui y ont comparu pour le compte des parties :

c) date à laquelle .....  
(la directive, l'ordonnance ou  
..... portant .....  
l'ordonnance provisoire) (annulation ou  
..... est exécutoire.  
modification)

4. ....  
(la directive, l'ordonnance ou l'ordonnance provisoire)  
portant ....., à l'exclusion des  
(annulation ou modification)  
motifs qui la déterminent, se lit comme suit :

FAIT À ....., le .....  
20. ....

I certify that the copy of the .....  
(direction, order or  
..... to ..... is a true copy  
interim order) (revoke or vary)  
and the particulars set out herein are accurate.

---

**SECRETARY  
INDUSTRIAL RELATIONS  
BOARD**

2023, c.17, s.111

J'atteste l'authenticité de la copie de .....  
(la directive,  
..... portant  
l'ordonnance ou l'ordonnance provisoire)  
..... et l'exactitude des  
(annulation ou modification)  
renseignements donnés dans les présentes.

**LE SECRÉTAIRE  
DE LA COMMISSION  
DES RELATIONS INDUSTRIELLES,**

---

2023, ch. 17, art. 111